

УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ

UKRAINIAN LABOR NEWS

CORNER FRITCHARD AVE. & MCGREGOR ST.

WINNIPEG, MANITOBA, CANADA

PIK V.

Ч. 19.

СЕРЕДА, 7. МАРТА 1923.

WINNIPEG, MAN.

WEDNESDAY, MARCH 7th, 1923.

No. 19.

VOL. V.

РУРСЬКИЙ БАСЕЙН ПІД ОКУПАЦІЄЮ ФРАНЦІЗ.

ФРАНЦУЗСЬКІ ВІЙСЬКА УБИЛИ ЧОТИРОХ НІМЦІВ.

ДИССЕЛЬДОРФ, 5. марта. — Сьогодні французські війська в Рурському басейні убили чотирьох Німців.

Депеші з Парижа подають, що одного з них убила французська патруля в Вестергольді. Патруля переловила групу Німців на саботажі на залізничній лінії, яка відкриває огонь, причём одного з них убила двоє ранена.

В Горде товпа мада напасти на французького капітана і він почав стріляти в товпу та убив одного чоловіка.

В Бохумі французська варта застріляла цивільного чоловіка, коли він на приказ стати не остановився.

В Ессені Французи убили Німця, який хотів утікати під час заминання стації.

Кілька осіб ранено, коли панцирний автомобіль розгнів товпу.

Будуть карати за саботаж німецькі міста.

ЕССЕН, 2. марта. — Оповідано сьогодні, що за саботаж або інші акти безпорядків, спрямовані на ставлення перешкоди французькій і бельгійській окупаційним арміям, будуть відвічані від тепер міста і містечка в Рурському басейні і французький генерал Дугот буде накладати на них кару.

Німецькі урядники таких міст будуть піддавати арештованню і їх буде судити воєнний суд.

На місто Бохум, яке було недавно сценною ризиком заколотів, наложено кару в сумі 35 мільйонів марок за те, що німецьке цивільне населення напало на Французів. Французькі війська самі забрали повисшу суму грошей.

На місто Кеттвіг коло Ессена, де поперетнуто військові телефонні дроти, наложено мільйон марок кари. Цей суми ще не сколектовано.

В Диссельдорфі засуджено помічника директора пошти і телеграфів Венцеля на шість місяців в'язниці. Його оскаржено, що він був вмішаний в саботаж на військових телефонних апаратах.

Заняли головний залізничний дворець в Ессені.

ЕССЕН, 4. марта. — Французькі війська заняли вчора головну залізничну стацію в Ессені. Стацію охороняє лінійні жовніри в найкращих багнетних. Всі дороги в околиці обставлені також патрулями.

Безробітні нападають на скелі з поживою.

ЕССЕН, 5. марта. — Використавши положення, що в місті нема поліції, так як охоронна поліція прогнана, а муніципальна поліція ще не заняла її місця, — уоружені товпи людей напали в неділю рано на скелі з поживою та їх прогнали. Нападаючі мали складатися з безробітних.

В суботу ввечером в однім із найбільших кабаретів обробовано кількасот гостей з їх готівки саме тоді, як вони найбільше забавлялися. Рабунку доконало 15 до 20 людей.

Бельгійці захопили в суботу біліон марків, які перевозували з берлінського Райхсбанку до банків в Дуйсбургу.

ФРАНЦУЗИ НАБЛИЖАЮТЬСЯ ДО ФРАНКФУРТА.

БЕРЛІН, 4. марта. — Французи заняли вчора три з найважливіших індустріальних центрів в Надренщині — Мангайм, Дармштад і Карлсруге. Наступ кількох компаній, які заняли ці міста, ставлять Французів багатше до Франкфурта і Німці побоюються, що це місто може бути взятим слідуюче.

Залізничні робітники в Дармштаді і Мангаймі коли побачили між собою Французів, сейчас лишили роботу.

Коло Роттавену 6.000 французських жовнірів з тенками і машиновими карабінами наскочили і оточили компанію "зеленої поліції" та пігнули 250 Німців в нестане місце.

Заняли надренські порти Мангайм і Карлсруге.

ПАРИЖ, 4. марта. — Французьке правительство урядово повідомило німецького амбасадора в Парижі, що окупація надренських портів Карлсруге і Мангайм була довершена минулої суботи на тій підставі, що на залізничних і каналах в Рурщині і Надренщині доконується актів саботажу.

Розоружили поліцію в Гельзенкірхені.

ДИССЕЛЬДОРФ, 4. марта. — Французьке військо вшмерувало в п'ятницю до Гельзенкірхені і розоружило там охоронну поліцію. Французи арештували 12 офіцерів і 270 рядових і депортували їх в середину Німеччини.

Тяжкі кари на міських урядників.

КОБЛЕНЦ, 3. марта. — Воєнний суд в Пірмасен засудив вчора локального бурмістра на чотири роки в'язниці і на 10 мільйонів марок грошевої кари, а другого бурмістра на п'ять літ в'язниці і на 15 мільйонів марок кари за непослух приказам локального французького команданта.

Французські жовніри поповнили 42 рабунки.

БЕРЛІН, 2. марта. — "Тегеблат" обчислює, що шкода спричинена недавнім рабунком торговельної палати в Бохумі вносить більше як біліон марок.

Півурядово оповіщено, що німецьким властям донесено вчора про 42 рабунку, якого допустилися французські жовніри в Бохумі.

Французи забрали 233 німецьких локомотивів.

ЕССЕН, 3. марта. — В ризиків місяць Рурського басейну окупаційні французько-бельгійські власті забрали і сконфіскували цими днями 233 німецьких локомотивів.

Німецькі робітники зривають залізничні торі.

ЕССЕН, 4. марта. — На всіх залізничних дорогах, якими оперують Французи і Бельгійці, ноцями зриваються шини і окупаційні власті мають тепер устатити військові сторожі на всіх залізничних лініях, яких вони уживають для перевозу вугля і війська.

ФАБРИЧНИЙ РУХ В РУРСЬКОМУ БАСЕЙНІ ЗАВМІРАЄ ЦІЛКОМ.

ЕССЕН, 28. лютого. — Половина майнерів в Рурському басейні буде мати вакації через цілий місяць март, побираючи при тім в цілости свою платню, а друга половина буде мати такі вакації в цвітні. В цей спосіб німецькі власники копалень хочуть ставити нові труднощі французько-бельгійській окупації, обнижуючи на половину і цю слабу продукцію вугля, яка тепер ще ведеться.

Саботаж продовжується і виявляється головню в зриванню телеграфічних і телефонних дротів. В Диссельдорфі зривано вчора 125 дротів, а також між Ессеном і Дуйсбургом. Французи ведуть нагінку на саботажників і арештують багатство людей, яких проганають з окупованої території.

Замітним є замирання фабричного руху. В трих четвертинах фабрик рух устав цілком, а в бущіто діяльних ще фабриках виконується дуже мало роботи не більше як одна четвертина з того, що виконувалося в нормальні часи. Головним наслідком таких відносин є те, що окупація коштує Французів з кожним днем більше а продукція окупованого краю з кожним днем помешується.

Безробіття в окупованій області зростає.

ДИССЕЛЬДОРФ, 28. лютого. — Безробіття в Рурському басейні зростає з кожним днем. Вже тепер число безробітних вносить поперх 50.000.

Зі здержанням продукції вугля безробіття буде зростати дуже скоро, бо багато фабрик остане без вугля.

Залізничні в Рурському басейні представляють сумний вид. Тисячі возів і локомотивів стоять на залізничних шляхах і ржавіють. Залізничний рух обмежений до кількох головних ліній. Проча комунікація відбувається при помочи автомобілів.

В околиці Кобленца зривано шини, що спричинило нові дві катастрофи, в яких багато Французів зістало ранених.

Признають, що окупація не є полатним ділом.

ПАРИЖ, 27. лютого. — Навіть ті з Французів, які вірять в остаточний успіх окупації Рурщини, починають ставити собі запит, "яку користь матиме Франція з Рурщини, навіть якщо Німці піддалися, коли вона не може орудувати великими копальнями і фабриками без співділення німецьких урядових і робітничих". Франція взагалі зрозуміла вже, що окупація не буде полатним ділом, як довго буде тривати окупі Німців в цій або иній формі.

Домагаються переїзду для страйколомів.

ВІДЕНЬ, 28. лютого. — Франція, Бельгія, Італія, Чехословаччина і Польща вислали до австрійського правительства ноту, в якій домагаються свобідного переїзду для робітників, що їдуть з цих країв до Рурського басейну.

В ноті міститься протест проти задержання в Інсбруку транспортних чеськословачьких робітників, які були в дорозі до Рурського басейну.

РАДЕК ЗАКЛИКАЄ РОБІТНИЧУ КЛАСУ ДО ЗЛУКИ.

МОСКВА, 5. марта. — Карло Радек, визначний большевицький публіцист, написав в "Правді" статтю, в якій висловлює погляд, що німецький пролетаріат має нагоду залучитися з Росією і розпочати нову еру в історії та змінити мапу світа. Апелюючи до німецьких робітників, щоб вони злучилися з російськими робітниками, Радек закликає німецький пролетаріат визводити себе з чужинського ярма і зайняти, що союз російської і німецької робітничої класи наступить.

Росія і Польща переговорюють в справі торговельного договору.

ВАРШАВА, 2. марта. — В понеділок розпочалися в Москві прелімінарні переговори між Польщею і Росією в справі заключення торговельного договору. Польщу репрезентують в переговорах посол Кноль, торговельний радник Лейкі і урядник з міністерства торгівлі Феберкевіч.

Рішення в справі консулів у Владивостоці.

МОСКВА, 25. лютого. — Депеші з Чіти доносять, що совітські власті у Владивостоці видали слідуючий розпорядок дотночно заграничних консулянтів:

1. Америка, Англія, Німеччина, Італія, Японія, Китай і Норвегія можуть удержувати своїх консулів у Владивостоці.

2. Польща, Естонія, Латвія, Чехословаччина і Швеція мусять замкнути свої консулянти, але заняті в них урядові можуть оставити в місті як приватні одиниці.

3. Швайцарія, Голяндія, Румунія, Еспанія, Португалія, Данія і Югославія мусять замкнути свої консулянти а консулярні урядники мусять опустити Росію до сімох днів.

Ті вирижованія кидують дещо світла на заграничну політику совітського правительства.

АНГЛІЙСЬКІ ВІЙСЬКА ЕВАКУЮТЬ МОЗУЛЬ.

КОНСТАНТИНОПІЛЬ, 1. марта. — Турецька преса помістила нині вістку, що англійські війська почали евакувати провінцію Мозуль, яка була одною з головних причин розбиття конференції в Лозанні.

Коли би ця вістка показала правдивою, то це означало би, що Англія дійсно змагає до мира з Туреччиною. З достовірних жерел доносять, що це є вислідом окремих переговорів між Англією і Туреччиною, яка в заміну за зворот Мозуля приобіцяла признати Англії значні нафтові концесії в цій провінції.

У французьких політичних кругах планує з цього приводу значне невдоволення. Англію підозрівають о поновне зломання аліантської солідарности і спільного фронту проти Туреччини.

ПОВІДОМЛЕННЯ.

Повідомяється всіх членів Відділу Женщин-Робітниць при Стів. Укр. Роб. Дім в Вінніпегу, що річні Дні Відділу відбудуться в суботу, дня 7. марта о год. 8. ввечером. Просимо всіх членкинь явитись конечно на зборах, бо є важні справи до порішення. Заряд.

НОВІ "ВОЄВОДИ" У ГАЛИЧИНІ І НА ВОЛИНІ.

(Власна кореспонденція з Львова.) Урядова польська газета "Monitor Polski" приносить оголошення про номінації отчих воєводів: радника львівського воєводства д-ра Завітського — на воєводу в Тернополь і Станіслава Сроковського — на воєводу волинського.

Сроковскі це перевертень. З роду Українців — Українська Видавнича Спілка видала навіть його "Оповідання" — перейшов в табор польський, став польським буржуазним редактором і в-краківській "Новій Реформі" помістив статтю, в якій накликував польський уряд, щоб "szubieniec" усмирив Українців.

З Варшави доносять до польських газет, що на воєводу у Львові покликано вже графа Лясоецького, польського посла з Відня. Лясоецький колишній староста, ворог українства — тепер робить карієру як людожер з партії Вітоса.

На воєводу в Станіславові мають покликати відвоєводу з Варшави Більського.

Це є новий "здобуток" Українців за вратовання уряду генерала Сікорського.

50.000 польських марок за долара.

НЮ ЙОРК, 1. марта. — На біржі нотовано вчора 50 тисяч польських марок за одного американського долара.

Лихе фінансове положення в Польщі і невпевна ситуація в Східній Європі впливають на постійне обниження польської валюти.

ДО ВСІХ ВІДІЛІВ УКР. СЕКЦІЇ РОБ. ПАРТІЇ КАНАДИ.

Товариші! Конференція Укр. Секції Роб. Партії Канади ухвалила, щоб минаючий місяць лютий був присвячений помочи партійному органу "Воркер". Ми віримо, що відділи Укр. Секції Р.П.К. зробили все, що було в їх силах, щоб помочи робітничому органу, цій одинокій дійсно робітничій газеті в англійській мові в Канаді.

Конвенція Робітничої Партії Канади, яка відбулась при кінці лютого в Торонто, рішила, щоб "Воркер" видавати тижнево, щоб дати йому змогу відповідати на всі вимоги партійної і робітничої взагалі. Для забезпечення "Воркера" потрібні средства, а головню на перших порах, поки загальне членство виконає ухвали партійної конвенції. Тому ми визнаємо всі відділи Укр. Секції Р.П.К., які мають на ту ціль средства придбати в місяці лютім, щоб негайно вислали їх на призначену ціль. Ті відділи, котрі з якихось причин не зробили для цієї справи нічого в лютім, щоб посприяти зроби ти тепер. Англійські, фінляндські і інші товариші також рішили помочи "Воркеру". Товариші! Спільними силами ми забезпечимо партійний орган.

Згідно з рішенням конференції У.С.Р.П.К. всі жертви для "Воркера" відділи Української Секції повинні переіслати через Бюро Секції. Тож старайтеся, товариші, виконати ці ухвали якнайкорше.

Д. Юркевич, секр. Бюро У.С.Р.П.К.

МАЙНЕРИ НА ЗАХОДІ ЗА СТАРІМ КОНТРАКТОМ.

КЕЛГАРИ, Алта., 2. марта. — Сьогодні тут зібралися представники майнерів і властители копалень для підписання нового контракту. Майнери домагаються, щоб теперішній контракт був продовжений на слідуючий рік, т. е. від 1. цвітня п. р. до 31. марта 1924 року. На це не згодилися властители копалень і конференція відложена на 10 днів. За той час властители копалень подумують над контрпропозиціями, а представники майнерів зладуть звіт перед своїми льокалями з ходу переговорів до теперішнього часу.

Мітинг безробітних в Вінніпегу.

В суботу, 3. лютого, відбувся в галі "Борд оф Трейд" в Вінніпегу мітинг безробітних, на котрім промовляли посол Джан Квін, Джеймс Вінніг і Р. Б. Россел. Предсідателював посол В. Д. Бейлей. Зібрані на мітинг ухвалили резолюцію, в котрій домагаються, щоб федеральні, провінційальні і мійські власті постаралися о роботу для безробітних, а коли цього не буде, щоб безробітним дати повне удержання аж до часу, коли вони дістануть роботу.

Арештованія комуністів в Італії.

Депеші з Італії доносять, що в Мілані арештовано посла Меноті Сераті, головного редактора комуністичного дневника "Аванті" і члена італійської делегації на недавній конгрес Комінтерна в Москві. Заряджено також арештованню інших членів італійської делегації на комуністичний конгрес і декотрих з них арештовано.

Постлідні донесення з Італії говорять, що Сераті і інші члени редакційної колегії "Аванті" зістали освободжені. В тюрмі остає лише Ненні, бувший головний редактор.

Н. САККО 17 ДНІВ НА ГОЛОДОВІМ СТРАЙКУ.

ДЕДГЕМ, Масс., 3. марта. — Визничі власті оновістили, що Нікола Сакко, признаний винним за убійство і очікуючий присуду, розпочав нині 17-ий день голодового страйку.

БОСТОН, 24. лютого. — Н. Сакко, знеохочений довгим чеканням і втративши надію на всяку справедливість судів, розпочав 15. лютого голодовий страйк.

Сакко заявив, що він має намір продовжати страйк, доки не здобуде собі свободу, коаб навіть прийшлося окупити її смертю.

Сакко і його товариш Ванзетті — оба засуджені на кару смерті — находяться вже у в'язниці 34 місяці.

Пересудування з приводу ампеляції, виснесеної обороною на відношення розправи, яке було назначене на січень, ще й досі не відбулося з причини недуги судії.

Дебс делегатом на соціалістичний конгрес в Гамбургу.

НЮ ЙОРК, 26. лютого. — Юджин В. Дебс був вибраний вчора одним з чотирох делегатів Соціалістичної Партії на світовий соціалістичний конгрес, який розпочиться 21. мая в Гамбургу.

Крім Дебса зістали вибрані делегатами: Моррис Гіквіт, Сеймор Стедман і Віктор Л. Бергер.

ДО ВІДОМА ЧЛЕНАМ РОБ. ЗАПОМ. ТОВАРИСТВА.

Отсім повідомляється всіх членів Р.З.Т., що місячні збори відбуються в неділю, дня 11. лютого п. р. о год. 2.30 по полудні. Обовязком кожного члена є на ці збори явитись. Проситься також прийти і всім тим, котрі бажують вписатись до вище згаданого товариства. Заряд Р.З.Т.

УВАГА! - СМІХУ ДО РОСПУКИ! - УВАГА!

Драматично-Співацький Кружок Укр. Робітничого Дому

— відіграє —

В СУБОТУ, 10. МАРТА, В УКР. РОБ. ДОМІ

надзвичайно смішну комедію-фарсу в чотирох діях С. Зіневича п. н.:

ОКАЗІЯ, ЯКОЇ НЕ БУВАЛО

(ПАН ШТУКАРЕВИЧ)

Комедія яку варта бачити. Кружок Укр. Робітничого Дому, час від часу старається, щоб кождий, хто бачить нашу виставу, був завжди задоволений. Тому в слідуючу суботу всі приходять до Укр. Робітничого Дому, щоб після шоденних турбот і обовязків, весело провести вечер в товаристві знайомих та намістись до роспуки. Приходять самі кличте других, а певно не пожалуєте.

ПОЧАТОК ТОЧНО О ГОДИНІ 8.30 ВЕЧЕРОМ.

ЦІНИ МІСЦЬ: 55, 40 і 27 ЦЕНТІВ (включаючи воєнну таксу).

"UKRAINIAN LABOR NEWS"

Published semi-weekly by the Ukrainian Labor News Ass'n. Cor. Pritchard Ave. and McGregor St., Winnipeg, Man. Telephone: St. John 1465.

"УКРАЇНСЬКІ РОБІТНИЧІ ВІСТІ"

часопис для робочого люду — виходить два рази на тиждень. В СЕРЕДУ і СУБОТУ. Видане Товариством "Українських Робітничих Вістей". Передплата на рік \$4.00. Адреса: UKRAINIAN LABOR NEWS, Cor. Pritchard Ave. and McGregor St., Winnipeg, Man., Canada.

ПЕРЕД КОМУНІСТИЧНИМ ПРОЦЕСОМ В АМЕРИЦІ.

Після кількарядового відкладання розпочнеться нарешті в стейті Мішган, Злуч. Держ., суд над комуністами, жертвами відомої мішиганської облати. Першим стане перед судом відомий провідник і організатор радикального трейд-юніонного руху в Зауценних Державах, Вільям З. Фостер.

Фостера не арештовано підчас відомої мішиганської облати на конвенцію комуністів. Його арештовано в Шікаго на доноси провокаторів-детективів, які кажуть, що вони бачили Фостера на конвенції. І цього вистарчає.

Фостер є тою фігурою в американському русі, яку особливо хочуть спектизати американські капіталісти і їх прислужники гомперсівші. Фостер всім їм стоєв поперек горда. Вони гонили його з одного стейту до другого, нацьковували на него Ку-Клукс-Кланів, американських легіонерів, детективів-провокакторів і взагалі всю фашистську братію Зауценних Держав. Коли ж ці не могли нічого вдіяти, то губернатори стейтів просто видавали розпорядження, щоби не допустити або вигнати Фостера з даного стейту, коли вони чули, що він має говорити на робітничих мітингах в їх царстві.

Конституція, свобода слова не брались в рахубу. Кождий губернатор стейту має свій власний погляд на конституцію Злуч. Держав тоді, коли їде мова про небажану капіталістам людину.

Передові революційні робітники Злучених Держав готуються до оборони своїх товаришів і провідників, оскаржених мішиганським судом. Вони сформували оборончу раду, яка через довший час веде велику агітацію за оборонним фондом серед робітництва. Вони згуртували довокла оборони найкращих адвокатів, прихильників робітничого руху з Френком П. Волшом на чолі.

Але і капіталісти і їх агенти також не сплять. Сталевий, банківий і м'ясний трости, які поклялися дістати Фостера в свої пазури та вижити його зі світа або запакувати в тюремні каземати так, як Тома Муней, з радістю затирають тепер руки, що нарешті блиснула їм надія дістати в свої руки давно жадану жертву. Однак вони не дурять себе, що їм це легко вдасться, бо знають, що Фостер має за собою силу робітництва, з голосом якого примусити буде читатися "демократичний" мішиганський суд. Особливо в так горячий час пісунув капіталістам свиню викриття детективських провокацій стуліджен Бейліа. І капіталістичне гаддя заворушилось. Люди, зв'язані з ставлевым тростом і банківим фірмами Моргана, колектують вже гроші і посилають для піддержування оскаржень проти Фостера і його товаришів.

12. марта (если не відложати ще надаліше) розпочнеться в Сент Джозеф, невеликим містечку стейту Мішган, "демократичний" суд над комуністами. Іх будуть судити тільки за те, що вони поїмали зібратись, щоб порадились над тяжкою робітничою долею, зібратись "незаконно", бо в країні свободи і демократії комуністам заборонено право радитись і говорити легально.

На тим суді стирнууть дві противні сили: представники праці і наймити капіталу. Самі капіталісти в суд не являть ся. Вони вишлюють тулі своїх слуг, вони будуть мати там своїх приятелів на лаві присяжних.

Свідками комуністів буде їх власне чисто пролетарське сумління і сумління всього революційного пролетариату Злучених Держав. Свідками капіталу будуть провокатори Сполянські, Борниси, фабриканти бомб, стул-піджени, яким місце на лаві оскаржених, а не на лаві свідків.

І почнеться "демократична" комедія, подібна до недавню закінчившоїся у Львові. Тільки мішиганська буде мати свої спеціально-американські риси, які навіть не снідали польській шляхті. Шляхецькі Шпігелі і Герцмани се пігмеї в порівнянню з американськими Борнисами. Нудженні Шпігелі і Герцмани, виконували своє ганебне діло, втіли по тюрочому та і сама польська шляхта не хотіла бачити їх на суді і поспішила спектизяс, бо вони в суді були-б для неї лише компромітацією. Зовсім навпаки мається справа в країні "демократії". Тут Борниси, Сполянські, Бейліа — гордість нації. Вони не втічуть перед лицем демократичного суду, ні капіталісти ні поліційні власти не будуть їх ховати, але з парадом, з безлітним процесом, з комфортабельним забезпеченням доставлять їх перед суд, як мужів довіря. Сам генеральний прокуратор Догерти дасть їм аттестат, а величезна американська капіталістична преса зробить їх провокаторський голос на суді — голосом народу.

Бо така є "демократична" мораль країни з славетною конституцією, країни, на порозі якої статуя свободи.

Робітник.

ПЕТРУШЕВИЧОВА АРМАТА В КАНАДІ ХРИПІТЬ.

Вже перші великі учители робітництва вказали пролетариатові цілого світа, що всі історичні події, описані буржуазними пісакими, є брехливі. В своїх "історіях" буржуазні пісаки бвтілювали всікі події з корисної для царів, королів, генералів, єпископів і всіх паразитів працюючого народу сторони, замовчуючи зовсім про самого творця історії — про працюючий народ. Дійсних борців за правду і добробут працюючого люду вони представляли в своїх описах злочинцями, а дійсних злочинців — героями. І сей свій злочинний спосіб писання вони вбирали в гарні форми, безсоромно прикриваючи його "любовью до народу".

Українському селянству і робітництву, якими на протязі довгих віків торгували різні князі та гетьмани аж до теперішних отаманів та "диктаторів" включно, буржуазні українські пісаки також подарували кілька більших і менших томів історії України. В тих "історіях" всі чудеса витворюють князі Володимирі, Святополки, Мирополки, даліше гетьмани, отамани, диктатори, і нічого не творить працюючий народ. Се князі будували міста, єпископи будували собори, гетьмани воювали, а працюючий народ — се чернь, худоба, про яких в історії не вар-

та і згадувати. А если згадати — то згадати як про чернь, що за недавніх часів "державного будівництва" під проводом Петрушевича та Назарука, біла воші в ровах за Виннищю.

І чи варто таку чернь записувати на листки історії поруч з "світлимим іменами" Петрушевича, Назарука, К. Левицького і інших більших і менших гофратів?

Назарук, як радикал (ох горе мені!), кола писав свій "Рік на Великій Україні", то писав вже, так би сказати, більше "колективною" мовою. Але се не його вина, що підчас останнього "державного будівництва" в якомубудь одному петлюрівському міністерстві сиділо по 900 писарчуків. Правда, писарчукі, се — чернильна дрібнота, але многі з них "дизнули латини", отже годі їх ривити з чернею. Треба, щоби про них дещо знали будучі покоління. А даліше йшли поручники, сотники, отамани різних рангів, вся та братія, що крапа в камінецькім загуміку цукор і продавала Полякам — всі вони найшли своє "почтённое" місце в Назаруковій "Рік на Великій Україні".

З легкої руки Назарука ми маємо вже кілька таких описів історії недавнього "державного будівництва" на Україні, чи як дехто слушно називає — державного рабівництва, хоч самі "писателі" скромно називають ці свої твори тільки вказівками для "будучого історика".

І так будучий історик забезпечений вже сиріцем щодо останніх історичних подій на Україні і в Галичині.

Виконавши своє "історичне завдання" на Україні і в Галичині, наші пісаки, "в силу склавшихся обставин", виемігрували далеко поза границі "рідних земель". І — о, боже! Чого не могла додати твоя божевільна премудрість, те додати "наші" пісаки далеко поза границями України і Галичини! (Не дурнож вони одні других називають раками.) Вони, пішовши слідами Колумба, відкрили в Америці Канаду, Злучених Державів, Бразилію і Аргентину, а в кождій з них відкрили по Україні, а в замешкуючих ці "заморські українські землі" людиці вони відкрили доларі, лези, золоте руно. І сейчас-же по наказу диктатора вимандрували: Цегельський, Березовський, Мишуга до Злуч. Держав; Карманський до Бразилії і Аргентини; Боберський і Назарук до Канади.

Ми поlishимо Злуч. Державі і Бразилії з їх Мишугами та Карманськими тамошнім Українцям, а скажемо дещо про "канадський Україну" і дра Назарука в ній.

"Канадський Україна" для Петрушевича була до сего часу найбільш неприступною твердиною і тому не диво, що він прислав сюди свою "найтяжшу армату", Назарука. А той, приїхавши, аж за голову взявся. Простори, простори, ліси, озера, степи, Канада двайцять разів більша за Україну, а по тих просторах всюди порозкидувані наші люди, яких не перечеислиш і не перепишеш, хоч би забрав сюди цілу фамілію Петрушевичів.

Але-ж що тут зробити такий ліліпут як Петрушевич? Тут тобі сама Манітоба 22 рази більша за Галичину. Тут вже і Англії і греко-католицька церква і різні народні діячі пробували перестити переїст Українцям. Так деж там. Перше всегю на перешкоді великі простори, а друге — "величезна лідність нашого народу". Почнїть, наприклад, читати від Нової Скошії, то поки дочитиш до Венкувер, в Новій Скошій вже вдесятририлось "наше населення". Ого вже плодучий народ! Одним словом історичного сирішю між "нашим народом" в Канаді не початий край.

Ви, товаришу читачу, подумайте, що це шутка? Если не шутка, то в кождий разі не моя, але Назарукова.

Коли Назарук прибув до Канади, він побачив, що "наш народ", хоч і дуже доброзачий, але долари дає дуже скупо. Обігнавши за одним духом цілу Канаду і віддавши різню в Шікаго, Назарук вилетав на об'язку між нещасливим фермерів проф. Боберського, який є відпоручником відпоручничого відпоручника, а для охорони дав йому попа, щоби той відгонив від него хрестом большевиків, а сам взявся до приготування сирішю для будучого історика.

Будучи вірний своему лозунгови — "нема такої дурної річи, до якої не можнаю переконати людей" ("Рік на Великій Україні", стор. 328) — Назарук в чисто шугубацькій і брехливий спосіб подав описувати в віденським "Укр. Прапорі" "Як виглядає Канада і ми в ній". Прочитавши в двох числах "Укр. Прапор" ці "правдиві інформації" Назарука про Канаду і нас в ній, можемо сказати на його адресу його власними словами: або не людина мозгові станапії, або свідомий крупар, слідууючий крок якого буде провокація і доноси на українських робітників в Канаді.

Ми не знаємо, що даліше буде писати цей "славний відпоручник" се "славнийшого правителства" в віденського смітника, але те, що він вже написав, годі оминити мовчанкою. Тим більше, що він обіцяє написати на цю тему цілу книжку. Випишучи чорні брехні на українських робітників і взагалі на українську "чернь", він по милатським виває руки за "помилки і неточности" і просить, щоби його не ляжи на них, але звернули увагу, а він їх сиріше. Назарук признає ся, що він в Канаді це не знає, але записує те, що йому люди кажуть, або опирає свої описи на описи інших людей.

Ось вам кунскі статистики, на основі оповідання а овідання, якими Назарук послугується, він уважає вродостойними: "В Форті Вільямі наш поважний працюючий п. Брилинський сказав мені приладно в читальні: "По мого обчислення наш людє в однім містечку Форт Вільям випивали річно-алкогоголю за 150.000 до 170.000 доларів!"

"Якже Ви перевелили свої обчислення?" — питаю. "Сумдібно. Я уважав на тих, що розвозили бочками алкоголь і числив, кільку скидали перед домами наших".

Ми не дивуємося якомубудь хоружоному на "поважного працюючника" Брилинському, що він може подавати такі обчислення, але др. Назарук міністер преси і пропаганди, повинен би знати, як переводяться обчислення. Ми не запіреуємо, що "наші люди" в Форт Вільям випили за 150.000 доларів алкоголь, але дурні-ж панове, ваші "обчислення". І не диво, що бавлячись в подібні "обчислення" ви провистали "свою державу".

Свої обчислення в Форт Вільям Брилинський і Назарук перевелили, як бачимо, після рецепти російського анекдоту, де офіцир питає жовіра:

- Ванька! Скільку звезд на небе? — Сто миллионів, ваше благородіє! — Вреш, дурак! — Если не верите, так пересчитайте! Если ми заперечили обчислення Брилинського, він також сказав би: — Если не верите, то перечислите.

Але політики ви уважаємо реалістами, які навіть свою брехню повинні опирати на свих таких фактах, а не на голословних заявах безкритичних і безхарактерних індівидуумів. А таких "заяв" в Назарукових описах повно, ціла його писання на них оперта. Каже Брилинський, що Українці в Форт Вільям випили за один рік за 170.000 доларів алкоголь — факт, кажє Назарук, — випили.

А если-б др. Назарук, як реальний політик, запитав був "поважного працюючника" Брилинського: — Як-же се пане Брилинський (він такий пан, як Назарук міністер), чи всі шляхи з фортвільямських готелів до україн-

ського пьяного Риму ведуть попри вашу хату, що ви могли перечеислати і оцінити всі бочки з алкогольем на возах?

Для "собираетелей" сирішю будучим історикам такі подробиці не важкі. Се вже діло історика провирити "дані".

Зрештою не про саме пияцтво української "черні" в Канаді описує Назарук. Цілий свій другий розділ він присвятив большевикам в Канаді. Писав він їх також на основі оповідань "добрих людей", певно таких, як Крат і Ю. Стечишин. Про се ми поговоримо иншим разом.

Волшинець.

ІДЕОЛОГІЯ ДУРНІВ.

(Нові "вчені" виступи української контрреволюції.) (Від нашого кореспондента зі Львова.)

Українська буржуазія, яка стільки лиха принесла українському народові, завівшася у своїх надіях, стати паном над українським селянством і робітництвом, починає тепер знова мобілізувати свої сили. Що правда, поки що тільки збирає їх у каварнях та скандальних сплетнях. У вільних тільки хвалив від скандалів творить свою нову "ідеологію".

Має до цього і неабияких майстрів. Гошталтерів та негатів соціалізму Валентина Садовського, міністра Петлюри і грамофона гетьмана Скоропадського звісного агента провокатора (так назвав його публично його сопартійник "міністер" Безпалко) Дмитра Донцова, теоретика українського фашизму. До них пристали "учені історики" Стефан Томашівський та Іван Кривецький. Ця компанія кооптувала до свого гурта і поета Богдана Ленкого та йому віддала лекції про "теорію" політики.

Богдан Ленкий написав у філадельфійській "Амеріці" статтю п. з.: "Політика". Цю статтю передруквав орган галицьких трудювків "Громадський Вістник" зі спеціальною рекомендацією. Провідною ниткою цієї статті є що маси неповинні займатися політикою та слухати провідників.

Де поет вчитав таку мудрість і сам він певно не сказав би. Трудювники самі сміються з дурноти поета, але його безглузду статтю видрукували, бо вона їм вигідна як слово, що вийшло від поета — отже воно авторитативне і мудре.

Це що випиусе "чесний історик" Томашівський читачі знають, бо я недавно реферував товаришам. (— Ред.)

Нині хочу зайтися ближше другими "ідеологами" нашої буржуазії.

З нагоди п'ятих роковин ІV. універсалу Центральної Ради — петлюрівська еміграція у Львові урядила 22. січня свято "української державности".

На цьому з рефератами виступали між иншими "ідеологами" Д. Донцов і Валентин Садовський.

Донцов вилослів властиву політичну промову, в якій апотезував українській націоналізму — протиставляючи його московському націоналізму та зваяючи до війни, та зриваючи з вірою "в спасенність ітернаціональних клячів".

"Марксіст" Валентин Садовський, що саме тепер перейшов в редактора трудювків, у своїй промові, що впрочім змістом була банальна а формою нездарна, зумів тільки, клянучися в сторону своїх хабобудів, сказати: "Ми забуваємо всю соціалістичную фразеологію ІV. універсалу, для нас важна тільки "самостійність".

Вершок цих гауликх, нелюгідних а часто й божевільних вигуків провокаторів — бесідників свята, є тефетична стаття "історика" Кривецького в

ПОКАЯННЯ МИКОЛИ ПОРША.

Представником У.С.Р.Р. в Берліні одержано заяву від Миколи Порша, колишнього члена уряду У.Н.Р. і давнього співдіяча Винниченка й Петлюри. В заяві Порш говорить:

"Відповідними декретами української радянської влади мене, як особу, що мала відповідальні посади в уряді Української Народної Республіки, позбавлено прав українського громадянства.

З огляду на те, 1) що декретом про амнестію мені дано право просити уряд про повернення прав громадянства, 2) що я не тільки фактично не маю нічого спільного з урядом У.Н.Р. і його агентами, але й цілу мінуду боротьбу з радянською владою вважаю за помилку, 3) що я почитаю себе громадянином радянської держави, дебно визнаю, що єдиною формою влади, яка стоїть на сторожі національних прав і класових інтересів трудящих мас України є влада радянська, — я прошу вас піднести питання перед відповідними органами українського уряду про привернення мені прав громадянства Української Соціалістичної Радянської Республіки.

Микола Порш.

ПРИВІТ ПЕТЛЮРІВЦІВ ПЕТРОВСЬКОМУ.

Голові В.У.Ц.В.К. Петровському в Харкові переслали амнестовані петлюрівці такий новорічний привіт:

"Ми амнестовані бувши козаки і старшини петлюрівської армії, перебуваючи на території буржуазної Польщі числом 490 чол., вважаємо за свій обовязок поздоровити Вас, тов. Петровський, як чесного і енергійного провідника Української Робітничо-Селянської Республіки, з Новим Роком і побажати Вам сил і здоров'я для дальшої праці на користь Роб.-Сел. Республік. Разом із цим ширю дякуємо за дану нам амнестію і запевняємо Вас тов. Петровський, що повернувшись на Україну, ми заходимо чєсно працювати для відновлення Роб.-Сел. Республік". Під привітом підписи президії.

РЕВОЛЮЦІЙНИЙ КАЛЕНДАР

8. марта 1917 р. перші ознаки революції — голодні вїча в Петербурзі.

8. марта 1918 р. Всеросійський з'їзд Р.С.Д.Р.П. (більшовиків) здійснюється за ратифікацією мирового договору з Німеччиною.

9. марта 1867 р. засаання П. Лаврова у Вологодську губернію.

9. марта 1917 р. перші сутинки революційного народу з поліцією і перші жертви.

10. марта 1793 р. заложения революційного трибуналу у Франції.

10. марта 1877 р. величезні демонстрації шкільної молоді й робітників у Москві.

10. марта 1918 р. заложене Цвіничної Комуні в Петербурзі. 10. марта 1919 р. бої спартаківців з військами уряду в Берліні.

НОВА КОМЕДІЯ!

Вже вийшла з друку і продаєть ся дуже гарна комедія в трох діях Стен-а Зан-ого п. н.

ЯК СВІТ ПІШОВ ДОГОРИ НОГАМИ

Надаєть ся до вистави навіть на малих сценах. Спеціальних декорацій не вимагає. Ціна 25 центів.

Замовлення слати до: Ukrainian Labor News, Cor. Pritchard & McGregor, Winnipeg, Man.

ЖЕНЩИНИ-РОБИТНИЦІ! ЧИТАЙТЕ І ЯК НАЙДАЛЬШЕ ПОШИРЮЙТЕ СЕРЕД ЖЕНЩИН-РОБИТНИЦЬ свій місячний журнал Голос Робітниць який містить цікаві статті про рух серед женщин-робітниць в цілому світі, популярні наукові статті, оповідання, вірші і т. д. Передплата вносить: на рік 1 долар; на піврік 60 цт. Поодинокое число 10 цт. Передплату і замовлення належить слати на адресу: THE VOICE OF WORKINGWOMAN Ukrainian Labor Temple Cor. Pritchard & McGregor Sts., — Winnipeg, Man., Canada.

ПОЛІТИЧНІ БАНКРОТИ.

(Докінчення.)

Ми доволі далеко відійшли від нашої основної теми і хочемо вернути до правильної лінії. Оцінювати становище нашого народу давніми міражами, які мали місце до світової війни і революції: сьогодні годі. В цьому якраз трагедія, а може більше правдиво, глупота цієї української патріотично-національної публіки, яку революція нічого не навчила, і нічого її навчити не в силі. В своїй психіці, світогляді, методах політики і життя, вони осталися у минулому світі, живуть минулим, — брудним, ганяльним минулим, і як ці жуки, що привикли до гною — не чують його смороду...

Ім у цьому гарно живеться, коби тільки жерти було що! А як з'являється в одному місці, підуть лукати, чи це де не лежить він на дорозі... Це товариш, не груба публіцистика, це рішуче правдиве і ласуче, пластичне порівняння! Нам останеся одно добавити, щоб закінчити цю статтю і виповнити наше завдання поставлене на початку статті.

“Доволі пустих слів про самостійну, буржуазну Україну. Доволі неясности в питаннях національного життя і дурачення цими гаслами широких мас, щоб їх опісля ще сильніше держати в руках капіталу, що в своїй формі націоналізму, а по змісту, кривавому змісту, міжнародний у найширшому розумінню. Наші сучасні орієнтації мусять виходити з життя і його реальної, точної оцінки”.

А життя? Що нам дало воно за останні роки? Велике багатство досвіду і — ми уявляли зміст аж тоді, коли світова війна і революція, скинули диктаторство капіталізму і імперіалізму, і казали подивитися на їх кривавий, злочинний зміст.

І сьогодні, коли світ розколовся на два могутні табори, коли символічно-центральною однією являється: “ЦКР.К.П. у Москві і ВККК.” — а другою: “Палата вищоїсшої бірки, як центр-серце капіталу”, нам колючо треба без ніяких провінційально-умовних, місцянських підходів установити: куди орієнтуватися, куди стати в рамі, з ким іти на життя і смерть.

Тут не може бути ніякої золоті середини, ніякої “опортуністичної лінії, найменшого опору.

Ми знаємо, що український робітник і селянин краще знає цю дорогу, він дав доказ цього закріплюючи на своїй землі радянську владу. Але рівночасно знаємо, що є багато таких, що це не освободилися від впливу давньої ідеології, виховання, навичок і традиції, яким трудно визнатися в шаленій симфонії і вирі переіменувати цю цінність життя, і пра видний постановчий питання економіки, політики і культури, викликаних революцією. І тому на закінчення цієї статті даємо наступні висновки:

“Самоозначення українського народу і форм укр. державності dokonane революцією. Цього історичного факту не злізе ніяка ловість і казуїстика українських правих партій і групок. Історичним завданням робітників і селян України, розсіпаних по цілому світі — поширення зрозуміння цього факту на найширші слои українського пролетаріату і селянства, серед найбільше відсталіх і задержаних буржуазною брехню елементів, — одиниць”.

Українське селянство на Україні перероджується під впливом нових радянських форм, український нарід виконується в кузні революції з етнографічно-маси в свідомий, революційно-національний фактор революції. Нове відношення міста до села і навпаки, перекоування сільської, консервативної ідеології в пролетарського заводу, під його руководством робить, великі поступи вперед. (Група “Плуг”.)

Найвищий час відкинути місцянську ідеологію української буржуазної держави. Україна сама означила себе, як радянська республіка, і сьогодні, в п'ятому році революції,

ніхто — а тим більше живі трупи української еміграції і не-давній, нещасливий творці укр. буржуазно-капіталістичної державности, не будуть в силі цього історично-конечного процесу змінити.

Політичні банкрути оскандалились доволі, і коли є ще українське робітництво і селянство під їх впливом, то час з нього освободитися, час вкінці прогнати на доб і шню цю чорносотенну, злочинну банду, цих наймитів і агентів капіталу, що вишли в другу або третю по колінню з самих недірв робочої класи і селянства, і за гроші, за дзвінкий звук капіталу, поїдуть на край світа, продалуть всі багатства рідної землі — і під брехливими гаслами свободи, любови до рідного краю, героїстичної і патріотизму, скривають свій продажний зміст, свій цинізм довголітніх злочинів професіоналів.

Ми доволі і різко сказали, нам не потрібно убиратися в гарний зміст дипломатичних слів. Ми називаємо річи так, як вони є, і не хочемо ні доавати ні відніматися нічого. — Ми кінчаємо наступною думкою:

“Головним пунктом — вузлом орієнтації українського робітництва і селянства є факт існування державних форм У.С.С.Р. Він має бути центром орієнтації, житевої для нас і нашого майбутнього — на службу революції і закріплення завойовань робітничої класи”.

І ці всі, котрі хотять і не хочуть цього розуміти, остануться за руслом життя, не згадає про них історія, так як не згадає вона про гал. армію, котра могла стати чинником і могутнім фактором в розвою революції, а стоїла ся, згоріла в власному, безплідному огню політичної сліпоты, шовінізму і політичної незрілості!.

Цього не зрозуміють ці люди, які руководили кривавим шляхом “національної революції на Україні, і опісля віткли в день кризи і анархії, оставляючи на долю судьби тисячі німих одурених людей.

І тому, що цей історичний процес не верне, що цим тисячам відкринуть очі, і вже більше не стануть сліпими, і пізнали цих “патріотичних героїв і заслужених батьків народу”, тому, що в очах робітничих і селянських мас, вони показали у своїх правдивих красках і нікчемній наготі — тому вони:

Політичні банкрути.
Вол. Гайзінський.
Москва, 14. січня 1923.

3 РОБІТНИЧОГО РУХУ.

Робітничая Партія в Югославії.

БЕЛГОРОД, 21. лютого. — В Югославії організувалася недавно нова робітничая партія під назвою “Независима Робітничая Партія”.

Політичні власти сконфіскували програму і статут цієї нової партії, але белгородський суд змінив розпорядження поліційних властей, признаючи партії право існування.

Є згода, що нова партія є легальною формою Комуністичної Партії, яка була приневолена уступити в підвілля.

30 майнерів дістали по три роки в'язниці.

ВЕЛСБґРІ, В. Ва., 24. лютого. — Судія окружного суду Сомервелла проголосив вчора вирок на 30 майнерів, обжалованих о співучасть в страйковій заворушенні в Кінфтонві в липні минушого року, в яких згинув шериф Г. Г. Довел і шістьох страйкуючих майнерів.

Всі 30 з'явили засуджені на три роки в'язниці кожний.

Жадають видачі Ланьцюцкого.

Прокуратория вислала до союму письмо, в якому на підставі 12 арт. уставу з 2 січня 1919 р. домагається згоди союму на виточення карного постановлення послова Ланьцюцкому.

ОСТОРОГА ПЕРЕД ОШУСТВОМ.

(Кілька слів під увагу укр. свідомих робітникам.)

В патріотичній пресі (“Америка” ч. 7 і ін.) появилася нетраотна, повна вуличних лайок “відова” “Самопоміч”, підписана трома петрушевичевськими офіцерами, під наголовком: “Осторога перед ошуством”. Діло в тому, що якісь обманці, задумали покористуватись нагодою, і на різдво 1922 р. повислали укр. робітникам в Америці і Канаді коверти з листками: “На різдвяний дар для українських січових стрільців”. Розуміється, якась патріотична “ласточка” захотіла цим способом виманити в робітників гроші, і коштом У.С.С. обогатити свої кишені. Помінаючи, що цей випадок, це зовсім звичайний прояв обману і це, що “Самопоміч” з трома офіцерами приписує в вуличній лайці “червоної фамілії” цей гавірний вчинок, ми не думаємо дискусувати з ними дурнями, сліпими реакціонерами, а хочемо справді остеретти українське свідоме робітництво перед великим обманом, яке робили і роблять явно всі петрушевичевські агенти і офіцери з Йозефовського табору в Чехії.

Товариші Робітники Америці і Канаді!

Не забувайте, що дуже велика різниця є між назвою Український Стрільці і Український Січовий Стрільці. Це не все одні і при кожній нагоді уважно розрізняйте ці дві назви. Щож таке Український Січовий стрілець? — це український стрілець?

В 1914 році, з вибухом світової війни, в Галичині повстав легіон молодих хлопців-добровольців, що творив полк піхоти і відділ кінноти проти царських російських військ. І цей полк-легіон називався: “Легіон Українських Січових Стрільців”, в скороченому Усусу (У.С.С.) Він входив в склад тодішньої австрійської армії, як автономна частина і аж до 1918 року (до кінця існування Австрії) був окремою, самостійною військовою групою; що мала українську команду і окремі уніформи, як австрійські воїни. Цілий легіон складався з найкращих одинач української молоді, а різні форми в січовому війську були далеко не ті, що в австрійських полках. З стрільцями поводити не всі по людському, кожний, навіть найвищий офіцер говорив стрільцям “товаришу”. Над стрільцями-селянами дуже багато працювали і фактично неграмотні новобранці через різдва ставали свідомими, грамотними людьми. Не будемо перенювати тут історії У.С.С. Іх засудили на Україні, підчас гетьманщини 1918 року величезні. В Галичині зробили вони теж чимало. Легіон У.С.С. був основоположником пізньої Галицької Армії. У.С.С. майже один-одинокий героїсько боронив Львова, вивісники на цитаделі червоної прапору. За часів польсько-української війни в Галичині, легіон перетворився в бригаду У.С.С., яка стояла в опозиції до тодішнього дрібно-буржуазного уряду в Галичині, а навіть думала перевести державний переворот і поунитися з Червоною Армією, яка стояла над Збручем. Заговор був викритий і зліквідований тодішнім урядом, а бригада У.С.С. була розділена по різних вєсуєуських частинах, щоб не творила цілості. Військові частини У.С.С., однією з яких, 1919 р. в Кам'янці на Поділлі мали намір арештувати Петрушевича і навіть скоротрали загородили йому дорогу до Румунії, про що докладає пише др. Назарук в “Рік на Великій Україні”.

Бригада У.С.С. брала визначну участь в порозумінню з Червоною Армією 1920 р. і була найкращою військовою частиною. При гавірній зрадї галицької армії в маю 1920 р., однією з галицьких червоног частин, хорімна бригада У.С.С. не зрадила!! І частини Червоної Усуєусів ітнують до сьогодні в рядах Червоної Армії. Такими червоними У.С.С.ами були т.т. Мельничук

Степан і Шеремета Петро. І товариші робітники пам'ятайте, що на У.С.С. (Укр. Січових Стрільців) ніхто ніяких грошей не збирав і не збирав!! Різкі Петрушевичевські агенти, в роді Назаруків, Чалків, Боберських, Цегельських, а також “Самопоміч” з квадратним-йолупом-офіцером Крушельницьким — не мають найменшого права на це. Вони користуються нашою неопіформованістю і значчи, що У.С.С. мають добру славу і великі симпатії так в Європі, як і Америці (бо це одінока військова частина не залюганделна чорною реакційною роботою), вони ополувають збірку на Укр. Січових Стрільців. Не вірте їм! У.С.С. нічого нікому не мають спілать з ними. У.С.С. мають окрему свою організацію, яка не збирав грошей, а удержується з власних членських вкладок. Пани Крушельницькі і другі, тут в Європі неавдають У.С.С.-ів, називають більшевниками, доносять на них поліції і т.д. — а у вас, в Америці і Канаді в їх імені просять милостині. Под ла чорна зрада!

Друга назва, це український стрілець, без додатку січовий.

Українським стрільцем називався кожний жовітур галицької армії. Вей чорні, погані сторічки історії галицької армії записали не укр. стрільці, а їх проводники, їх офіцери, ті відділки галицького суєлства, ті зашпигновані, гнілі, порожні-псеводіте-агенти-мішучі. Українського стрільця годі випувати. Він був темний, заляканий і робив помилки, невідомо. Він сповняв наказ своїх старшин. За це український січовий стрілець чий помилков не робив тому, бо він був більш свідомий і з ним поводити, як з товаришем.

“Самопоміч” з паном Крушельницьким збирав в Америці гроші не на укр. стрільців, а на себе, на офіцера, Стрільців в Йозефові нема, тільки сама офіцериця, що відгугується діями її почамі, грає в карти, займається інтригами і проституцією та онанією. І зовсім слушно назвала ця зрада дармодій своє товариство “Самопоміч”. Всеж таки на стількі нахабна ця реакційна банда, що в імені У.С.С. зєбрає гроші, криваві центи в робітника, на свої особисті потреби, на горілку, карти, дівчата. Українському стрільцєви з тих грошей нічого нікому не попадає, бо він не дармує в Йозефовському таборі, а працює по цілій Чехії.

Тому, товариші робітники, запам'ятайте собі добре, що У.С.С. (Український Січовий Стрільці) і У.С. (український стрілець) це два поняття і їх так в мові, як і в пресі не треба мішати.

Істнує ще й третя організація т. зв. есес (С.С.), це Січові стрільці, без додатку “Українські”. Ними командував (і це й сьогодні опікується) відомий кат кївських робітників “полковник” Євген Коновалець. Січові Стрільці були постійною гвардією Петлюри і кожного реакційного уряду на Україні, окрім гетьмана. В Галичині вони не брали і не беруть ніякої-участі ні у військовому, ні в політичному життє

У.С.С. в переважаючій більшості за Галицькою Владою так на Україні, як і в Галичині, У.С. (укр. стрільці) це неорганізована маса, напівсвідомая, що поведути слухає це своїх офіцерав. Правда, є і народ. А той Шенгуха, що то він там був поїхав гнганити долари, не знаю де він там обертається тепер. Всі вони благуват з золотого божка, щоб їм дав той кавальчик, Східну Галичину, щоб їй доїти. Та коли вони не мають чомусь довіря в него. А ті, що гинуть тут за Народ, за Свободу, не просять у того божка помилування, а просто дивлять ся смерті в очі, за що слава їм і честь. І ми віримо в то, що прийдє час і повстане народ і кине ті пута, що нас дусять і буде паном на

Вкрай і кричить: “ловіть злодія!” Бережіться-ж Товариші Робітники перед обманцями, так професійними, як і професійно-націоналістичними! Не давайте своїх грошей, так тяжко заграпаюваних, не знаючи кому і навіщо! Будьте все обережні і не дозволяйте використовувати себе!

Пам'ятайте на назви, які часті путають Вас. Повторяю ще раз:

1) Українські Січові Стрільці (У.С.С. або Усуєуси) — це військова революційная частина, яка в галицьку армію входила, як автономна одіночка. Бригада У.С.С. одінока стояла на радянській-соціалістичній платформі і одінока з всіх частин Галицької Армії не мав на собі контрреволюційного пятна. З'їд всіх У.С.С. (вже реоформованих) в Празі 1920 року одіноково прийняв резолюції, в яких висказувалося за робітничо-селянською радянською владою.

2) Українські Стрільці — це галицькі воїни, які дєнеде орієнтуються ще на Петрушевича і представником (самозваним) їх являється Крушельницький. Укр. стрільці безбарвна маса, яка їде туди, куди екажуть “диктаторські” офіцери. При вмілій праці ця маса дуже швидко моглаби покинуги Петрушевича і офіцерів.

3) Січові Стрільці (С.С.) — це чорносотенна-шовіністична організація Коновалеца, опора і гвардія української контрреволюції. Відомий пан Чиж є власне опіником цих Січових Стрільців.

Тому, товариші, затямте собі ці всі різниці і не давайте обманювати себе всяким дурнісьтам.

Добре булоби, якби цих кількі слів розяснення дійшло до найширших робітничих кругів, а це можна найкраще зробити при допомозі робітничої преси та привагінних мітінгів.

Бушній таборит
Іван Суєульський.
Кошці, 2. лютого 1923.

ЛИСТ З ГАЛИЧНИН.

(Шпанній до Степана Медведя в Вінніпегу.)

Перемілю, дня 28. січня 1923.

Дорогі мої Швагрі і Сестричкові!

Повідомляю Вас, що ми здорові і отримали від Вас лист, за котрий Вам сердечно дякуємо. Ми, швагрі, довідалися, демо нового з Вашого листа, а тепер я хочу Вам дещо описати, если Ви цікавитеся тим, бо не кожний чоловік однаково думає. Я довідуюся з Вашого листа, що Ви тої самої гадки що і я і ми повинні ділитися своїми гадками. Я думаю, швагрі, що Ви знаєте так само як і ми, що тут діялося минулої осені і за тих двох, що Ви мені пишете — Мельничука і Шерефету. Я бачив їх уже українська армія переходила через Збруч. Мельничук був командантом сотні, а чим був Шерефета, не знаю. Мельничука я добре знаю, бо він був з мною у вишколі І. Галицького корпусу і нас тут багато знає цих людей. Були це люди більше ідеїні як другі інтелігенти. Іх не тільки на слова можна була пізнати, але і дія їх стреміли до звязи, до робітничої партії. Бо не всі наші інтелігенти їдуть одною дорогою. У нас також є тих партій досить. Але що до нашого давнього т. зв. уряду Петрушевича, що то він ніби уступив за границю і сидить у Відні, то він певно потребує грошей, бо нема за що пити шампанів та доброго вина. Певно що вони потребують \$, вони вміють добре доїти свій народ. А той Шенгуха, що то він там був поїхав гнганити долари, не знаю де він там обертається тепер. Всі вони благуват з золотого божка, щоб їм дав той кавальчик, Східну Галичину, щоб їй доїти. Та коли вони не мають чомусь довіря в него. А ті, що гинуть тут за Народ, за Свободу, не просять у того божка помилування, а просто дивлять ся смерті в очі, за що слава їм і честь. І ми віримо в то, що прийдє час і повстане народ і кине ті пута, що нас дусять і буде паном на

своїй рідній землі. І аж тоді ми може побачимось, швагрі, як буде добре.

І ще тут в нас якась дурниця. В Бродах умер попів синок 12-літній, умер 1920 року і ходит з тамтого світа. Але чи то правда, чи ні, годі знати, бо кількі людей помирало, молодих і середних і старих, але якось ніхто не приходиться, тільки попів синок. Видко, що поповичі мають ліпший вступ і на дім світі і на тамтім.

А тут у нас, швагрі, пекло. Польща зробила асентеруюк 1900 і 1901 років, але хлопці не хочуть їти. То жандарми уже цілий тиждень лапають так як заців, але ще якось ніхто не полав. І зробили спис до 40 літ і мені може треба шукати якої нори. Коби хоть до літа якайборше, а тут ще кавалоок чекати до мая, щоби не замерзнути в п'яти. Ну, але якось воно буде, а що буде, то не знаємо. Тут в нас багато є цікавого, но коби даремно не писати, то Ви би все знали.

(Дальше їдуть справи чисто приватного характеру і поздоровлення.)

ОРГАНІЗАЦІЙНІ СПРАВИ.

СХІДНИЙ ОКРУЖНИЙ З'їЗД.

До філій, відділів і товариств Ст. Укр. Роб. Дім в східнім окрузі.

Потреба східного окружного з'їзду відчувалася вже давно, та з огляду на трудні обставини товаришів не можливо було скликати його в минувшині.

Східний Окружний Комітет маючи до полагодження много важних справ і уважаючи скликання з'їзду конечно потрібним, — рішив скликати такий з'їзд в днях 30-го і 31-го марта ц. р. в п'ятницю і суботу в Торонто, Онт.

Цє рішення Східного Окружного Комітету вповні одобрив Екс. Ком. Ст. Укр. Р.Д.

Програма з'їзду і точніші інформації будуть поміщені в пізніших числах “У.Р.В.”

Проситься всі філії, відділи і товариства приготуватися до з'їзду та вибрати своїх делегатів.

Східний Округ. Комітет.

ДО ФІЛІЙ, ВІДДІЛІВ, ЧЛЕНІВ І ЧЛЕНКІНЬ СТОВ. У.Р.Д.

Попадає ся до відома всім філіям, відділам, членам і членкиням Ст. У.Р.Д., що нові членські картки і стемплі для поквітування місячних вкладок Ст. У.Р.Д. та відділів Женщин-Робітниць при Ст. У.Р.Д.

Подаєть ся до відома всім філіям, відділам, членам і членкиням Ст. У.Р.Д., що нові членські картки і стемплі для поквітування місячних вкладок Ст. У.Р.Д. та відділів Женщин-Робітниць при Ст. У.Р.Д.

Програма з'їзду і точніші інформації будуть поміщені в пізніших числах “У.Р.В.”

Проситься всі філії, відділи і товариства приготуватися до з'їзду та вибрати своїх делегатів.

Східний Округ. Комітет.

ТІЛЬКІ ЩО ВИЙШЛИ З ДРУКУ ДВІ НАУКОВІ КНИЖКИ:

ЕКОНОМІЧНІ НАУКИ КАРЛА МАРКСА

Книжка має 328 сторін друку і розділена на три головні частини:

1. Товар, гроші, капітал. — 2. Назарити. — 3. Заробітна платня і дохід з капіталу.

Сї частини знов поділені на кільканадцять розділів.

Завдаєм сєй книжки є — познакомити зі змістом “Капіталу” тих, які не мають часу або засобів, щоб його студіювати, а також вона улекшить студії тих, котрі студіюють “Капітал”.

Економіка править світом і тому кожний робітник повинен знайомитися і студіювати економічні науки.

Ціна книжки \$1.00.

ЯК ПОВСТАЛА РЕЛІГІЯ І ВІРА В БОГІВ

Написав Гайрїч Кунов.
Книжка має 180 сторінок друку.

ЗМІСТ:

1. Новітні досади реалії. — 2. Як повстали ідеї про духів і богів. — 3. Початки почитання духів. — 4. Від почитання духів до почитання тотемів і прадіав. — 5. Сотворене світа. — 6. Небо і пекло. — 7. Почитання прадіав і жертва прадіав. — 8. Від почитування прадіав до культури природи. — 9. Останки культу духів і прадіав у старо-індійській реалії. — 10. Як ішара з племенного прадіавського бога став богом природи?

Самі наголочки розділів вказують на те, яку наукову вартість має ся книжка. Не воюйте з релігією, фразами, а доказуйте її дійсне значине, на підставі строго-наукових досвідів і фактів. В сьому вам, якраз допоможе ся книжка.

Ціна книжки 50 центів.

Замовлення шліть на адресу:

UKRAINIAN LABOR NEWS
Cor. Pritchard & McGregor Sts., — Winnipeg, Man., Canada.

В виду того, що кожний член Ст. У.Р.Д. повинен належати до котрогось відділу або філії, поодинокі члені з тих місцевостей, де нема еще зорганізованого відділу або філії, повинні зголоситися по свої членські картки до Екзекутивного Комітету і зайвити, до котрогось відділу чи філії вони бажають належати.

Старі членські картки уважнюють ся і коли хто з членів Ст. У.Р.Д. не зголосить ся по нову картку до шістьох місяців від 1. марта с. р., він перестанє бути членом Ст. У.Р.Д.

При замовленні карток філії і відділи повинні залучити точний спис членів, позаяк картки буде висилатися тільки в такий кількості, кількі даний відділ або філія числить членів.

Точніші інформації відносно карток і стемплів отримають філії, відділи і члені або членкині разом з членськими картками.

Екзекутивний Комітет
Ст. Укр. Роб. Дім.

ДО ФІЛІЙ, ВІДДІЛІВ І ТОВАРИСТВ СТОВ. У.Р.Д.

В виду того, що Екзекутивний Комітет Ст. У.Р.Д. отримує листи від філій, відділів і товариств без їхніх печаток, за являється в цьому місці, що на будуче таких листів Екс. Ком. не буде брати під розвагу. Тому хай кожда філія, відділ і товариство заосмотрюють на будуче кожний лист писаний до Екс. Ком. печаткою.

Екс. Ком. Ст. У.Р.Д.

ДО ЧЛЕНІВ УКР. ВІДДІЛУ РОБ. ПАРТІ КАНАДИ В ВІННІПЕГУ.

Повідомляється всіх членів укр. відділу Р.П.К., що регулярні збори відділу відбудуться в середу, 7-го марта о год. 8-ій вечером у великій залі укр. Роб. Дому.

Присутність всіх членів конечно потрібна.

Заряд відділу.

Кожний клясово свідомий робітник повинен передплачувати і читати робітничу газету

The WORKER

Офіційний орган Робітничої Партії Канади.
Передплата на рік винищить \$2.00, на піврік \$1.00.
Зашліть передплату таки ще нині!

Адреса:
THE WORKER,
519 Queen Street West,
Toronto, Ont.

ФОНД ПОМОЧІ ПОЛІТИЧНИМ В'ЯЗ-НЯМ В СХІДНІЙ ГАЛИЧИНІ.

НА ФОНД ПОМОЧІ ПОЛІТИЧНИМ В'ЯЗНЯМ СХ. ГАЛИЧИНИ ВПЛИНУЛО:

Table listing donors and amounts for the fund. Includes names like Стефан Подуфай, Іван Лупиня, and amounts in dollars and cents.

Розом \$ 638.20. Попередню було пожитовано \$ 12,308.17. Всього разом \$ 12,947.37.

ЗБІРКА НА ЛІСТИ В ВІННІПЕГУ.

Тов. П. Топольський зібрав на ліст ч. 84: П. Топольський \$1.00; М. Топольський 50 ц. Разом \$1.50.

Т-ка Марія Бернцка збрала на ліст ч. 175: Озер, Р. Кошала; по \$1.00: М. Сенків, І. Нозал, П. Салак, Г. Борне; по 25 ц.: Д. Вечницький, Г. Мрикоз, М. Жук, М. Гумек, О. Верес. Разом \$5.25.

Тов. Г. Бебеско зібрав на ліст ч. 183: Г. Бебеско \$5.00; П. Козловський \$1.00. Разом \$6.00.

Т-ка Рософа Аламбей збрала на ліст ч. 47: В. Сохальський \$1.00; Ів. Е. Люшка 50 ц. Разом \$1.50.

Тов. Ф. Мокріш зібрав на ліст ч. 3335: Ю. Кушнір \$2.00; по \$1.00: А. Антонович, В. Корик, Н. Карпінський; Ядвіжка Косточко 55 ц.; по 50 ц.: Гр. Чайковський, М. Гавришин, Т. Кривий, В. Кезелюк, Д. Смоляк; по 25 ц.: Д. Камар, П. Соляк, П. Стефанів, О. Салак; знайдено в У.Р.Д. \$1.00. Разом \$10.05.

ЗБІРКА НА ЛІСТИ В МАНІТОБІ.

Тов. Василь Гира зібрав на ліст ч. 3199: По \$1.00: Василь Гира, Василь Гута, М. Кокоруд, Паліна Кокоруда. Разом \$2.00.

Дорогі Товариші! В поквитованні жертводавців на політичні в'язні, ліст ч. 3901 з Комарно зайшла помилка через мою неосторожність. Замість \$15.55 вписав \$14.55. Пропущено імя і \$1.00, а взаємі імя А. Колик \$1.00. Отож я записав вам тепер \$1.00 і прошу вашої прощучої. Заразом послідує \$1.00 на передачу "Голос Робітничий".

З товариським привітом, І. Фінчук.

Тов. С. Гиндло зібрав на ліст ч. 182: По \$1.00: Д. Кравчук, П. Комарнічський; по 50 ц.: Н. Братковський, І. Рахвалівський, С. Гиндло, П. Гиндло; по 25 ц.: Е. Польшук, К. Гиндло, Н. Давидко. Разом \$4.75.

Тов. Михайло Лупиня зібрав на ліст ч. 3833: По \$1.00: Д. Мандрик, М. Чернявський, Ф. Полька, Росиф Лупиня, М. Лупиня, Іван Дмитрук; по 50 ц.: А. Лупиня, Каска Полька; М. Кадзучок 25 ц. Разом \$7.25.

Тов. Фр. Герилко зібрав на ліст ч. 818: По \$1.00: І. Саковський, Мих. Хміляр, І. Назарчук, Д. Коляба, І. Чига; по 50 ц.: Д. Гошко, Д. Сорочан, І. Мирончик, Ф. С. Герилко, Марія Малоховська, Марія Ребриня, Анастасія Хміляр, Олена Драганюк, І. Голик, Анна Назарчук, К. Байрак, І. Голик, С. Совак, Гр. Драганюк; по 25 ц.: В. Тересько, В. Саковський, Ф. Хміляр, Настазія Ф. Хміляр, Іван Запарнюк. Разом \$13.25.

Тов. Я. Яремчук зібрав на ліст ч. 1029: По \$2.00: Я. Яремчук, А. Добуш, П. Бекляна, Д. Юрчиш; по \$1.00: М. Попадюк, М. Добуш, С. Тракало, А. Добуш, І. Шевчиний, М. Гамейш, М. Живинський; І. Спех 75 ц.; по 50 ц.: І. Коляба, М. Залуский, Д. Лисина, Г. Кристь; Д. Вагга 25 ц. Разом \$18.00.

Тов. Тоні Сміт зібрав на ліст ч. 3250: По \$1.00: Тоні Сміт, Василь Голик; Настія Сміт 30 ц.; по 25 ц.: Сем Дермер, Д. Бузбак; по 10 ц.: В. Литвін, Г. Половик. Разом \$3.00.

Тов. Ф. Кушнір зібрав на ліст ч. 4034: По \$2.00: Ф. Кушнір, М. Мандзюк; по \$1.00: Т. А. Кушнір, Д. Кушнір. Разом \$6.00.

Тов. Л. Дубас зібрав на ліст ч. 3317: По \$1.00: Л. Дубас, Іван Покорний, Теодор Харко, М. Сміт; по 50 ц.: Н. Сківак, М. Івакко, Л. Яремко, Антон Івакко. Разом \$6.00.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Стефан Брезина зібрав на ліст ч. 3886: По 50 ц.: С. Брезина, Мегі Брезина, І. Брезина; по 25 ц.: Катерина Брезина, Мих. Брезина, Я. Осалчук, З. Вітхенчук; Рос. Брезина 15 ц.; по 10 ц.: Анна Брезина, Марія Брезина. Разом \$2.85.

Тов. Никола Стефанюк зібрав на ліст ч. 2540: Н. Стефанюк \$1.25; по \$1.00: І. Стефанюк, І. Винчук; В. Бортей 75 ц. Разом \$4.00.

Тов. Іван Ситний зібрав на ліст ч. 1469: По 50 ц.: Іван Ситний, В. Рутко, Г. Вітней, А. Вітней. Разом \$2.00.

Тов. Георг зібрав на ліст ч. 2099: Г. Георг \$2.00; по \$1.00: Розі Г. Георг, Марія Георг, Вероніка Георг. Разом \$5.00.

Тов. Б. Крокош зібрав на ліст ч. 2533: По \$1.00: Б. Крокош, Анна Крокош, І. Косевич, Магдаліна Косевич, Н. Стурба, Александра Вирозуб, А. Вирозуб. Разом \$7.00.

Тов. Петро Попенко зібрав на ліст ч. 907: По \$1.00: Ю. Польський, Іван Кобинка; по 50 ц.: А. Галок, В. Пітк, К. Петручик, Н. Нагорняк; по 25 ц.: Т. Гушул, Н. Дайна. Разом \$4.50.

Дорогий Товаришу! Послаю вам в сім листі \$6.65, які були зібрані на представлено 17. дотого. Всіх грошей зібрано \$6.75, але 10 ц. коштує пересилка. Я отримав від вас ліст але я зібрав ці гроші без ліста. Люди давали, бо знали на що дають. Вони розуміють своїх братів в Галичині і боротьбу галицьких революціонерів. Еслі ми їм не можемо до їхню не можемо. До роботи товаришів робітників і фермерів не кажіть, що вже запізно. Ні! Це тільки тепер починається, а вперед тільки виходить подумати. Спіши, всі як один на поміч галицьким революціонерам!

Жертували салюточні товариші: По \$1.00: С. Фракіш, Гр. Федечко, Стефан Леський; по 50 ц.: Гр. Медяк, М. Розенберг, В. Елард, Олександра Матвійчук, В. Вовк, І. Шпін, А. Ст.; Р. Філевич 25 ц. Разом \$6.75.

Всім жертовдавцям ширя подяка. С. А. Івашків, колектор.

Михайло Бачинський зібрав на ліст ч. 1085: М. Бачинський \$2.00; по \$1.00: Ф. Войченко, І. Попович, Н. Мирончик; по 50 ц.: Луй Фіка, Іван Федорко, В. Еремко, Д. Дубирин, М. Янів, Ф. Хань, М. Козарук, М. Завальський; по 25 ц.: С. Коляк, Б. Робуляк, С. Дубец. Разом \$9.75.

Тов. Федор Андричук зібрав на ліст ч. 2389: По \$1.00: Ф. Андричук, Н. Драпака; по 75 ц.: Т. Грегорац, Дж. Віткер; по 50 ц.: Італей, Дж. Вітней. Разом \$4.50.

Тов. Д. Смаль зібрав на ліст ч. 240: По \$1.00: Д. Смаль, Анея Смаль. Разом \$2.00.

Товариші! Задуваю почтовий переказ в суму \$40.00 на поміч політичним в'язням Сх. Галичини. Сі гроші закладовано підчас різдвяних свят. Жертували салюточні товариші і товаришки: Д. Котик \$3.00; по \$2.00: М. Татарини, П. Козаченко, М. Семей, Богатинський, М. Захарук, П. Бурганський, В. Островський, Н. Гнатчук, А. Камп, Д. Немилко; по \$1.00: В. Бачинський, В. Лушій, М. Сікош, О. Тарасюк, Я. Марешкий, К. Курганевич, М. Стельський, Я. Островський, І. Шпінга, Я. Курганевич, Я. Гуманчик, Д. Лебрий, М. Струж; по 50 ц.: Ю. Курганевичина, П. Гнатчук, П. Соколовський, В. Піць, М. Гуляк, Ю. Пангга, Г. Кйба, П. Фалат. Разом \$40.00.

Всім жертовдавцям складова ширя подяка. Н. Гнатчук.

Тов. Василь Саврида зібрав на ліст ч. 1551: По \$1.00: С. Юзенько, Никола Янішин, І. Юзенько, І. Пиндус; по 50 ц.: Г. Мех, Г. Бетз, І. Петров; по 25 ц.: Г. Качук, Іван Юзеньків. Разом \$6.00.

Тов. Семен Юзенько зібрав на ліст ч. 1938: По \$1.00: С. Юзенько, Никола Янішин, І. Юзенько, І. Пиндус; по 50 ц.: Г. Мех, Г. Бетз, І. Петров; по 25 ц.: Г. Качук, Іван Юзеньків. Разом \$6.00.

Тов. П. Терещак зібрав на ліст ч. 2020: П. Терещак \$2.00; С. Драпака \$1.00; по 50 ц.: А. Макаренко, А. Соболь, Р. Костурнич. Разом \$4.50.

Тов. Іван Яблонський зібрав на ліст ч. 1472: По \$1.00: Іван Яблонський, Іван Палат; О. Фессу 50 ц. Разом \$2.50.

Тов. Никола Стефанюк зібрав на ліст ч. 2540: Н. Стефанюк \$1.25; по \$1.00: І. Стефанюк, І. Винчук; В. Бортей 75 ц. Разом \$4.00.

Тов. Іван Ситний зібрав на ліст ч. 1469: По 50 ц.: Іван Ситний, В. Рутко, Г. Вітней, А. Вітней. Разом \$2.00.

Тов. Георг зібрав на ліст ч. 2099: Г. Георг \$2.00; по \$1.00: Розі Г. Георг, Марія Георг, Вероніка Георг. Разом \$5.00.

Тов. Б. Крокош зібрав на ліст ч. 2533: По \$1.00: Б. Крокош, Анна Крокош, І. Косевич, Магдаліна Косевич, Н. Стурба, Александра Вирозуб, А. Вирозуб. Разом \$7.00.

Тов. Петро Попенко зібрав на ліст ч. 907: По \$1.00: Ю. Польський, Іван Кобинка; по 50 ц.: А. Галок, В. Пітк, К. Петручик, Н. Нагорняк; по 25 ц.: Т. Гушул, Н. Дайна. Разом \$4.50.

Дорогий Товаришу! Послаю вам в сім листі \$6.65, які були зібрані на представлено 17. дотого. Всіх грошей зібрано \$6.75, але 10 ц. коштує пересилка. Я отримав від вас ліст але я зібрав ці гроші без ліста. Люди давали, бо знали на що дають. Вони розуміють своїх братів в Галичині і боротьбу галицьких революціонерів. Еслі ми їм не можемо до їхню не можемо. До роботи товаришів робітників і фермерів не кажіть, що вже запізно. Ні! Це тільки тепер починається, а вперед тільки виходить подумати. Спіши, всі як один на поміч галицьким революціонерам!

Жертували салюточні товариші: По \$1.00: С. Фракіш, Гр. Федечко, Стефан Леський; по 50 ц.: Гр. Медяк, М. Розенберг, В. Елард, Олександра Матвійчук, В. Вовк, І. Шпін, А. Ст.; Р. Філевич 25 ц. Разом \$6.75.

Всім жертовдавцям ширя подяка. С. А. Івашків, колектор.

Михайло Бачинський зібрав на ліст ч. 1085: М. Бачинський \$2.00; по \$1.00: Ф. Войченко, І. Попович, Н. Мирончик; по 50 ц.: Луй Фіка, Іван Федорко, В. Еремко, Д. Дубирин, М. Янів, Ф. Хань, М. Козарук, М. Завальський; по 25 ц.: С. Коляк, Б. Робуляк, С. Дубец. Разом \$9.75.

Тов. Федор Андричук зібрав на ліст ч. 2389: По \$1.00: Ф. Андричук, Н. Драпака; по 75 ц.: Т. Грегорац, Дж. Віткер; по 50 ц.: Італей, Дж. Вітней. Разом \$4.50.

Тов. Д. Смаль зібрав на ліст ч. 240: По \$1.00: Д. Смаль, Анея Смаль. Разом \$2.00.

Товариші! Задуваю почтовий переказ в суму \$40.00 на поміч політичним в'язням Сх. Галичини. Сі гроші закладовано підчас різдвяних свят. Жертували салюточні товариші і товаришки: Д. Котик \$3.00; по \$2.00: М. Татарини, П. Козаченко, М. Семей, Богатинський, М. Захарук, П. Бурганський, В. Островський, Н. Гнатчук, А. Камп, Д. Немилко; по \$1.00: В. Бачинський, В. Лушій, М. Сікош, О. Тарасюк, Я. Марешкий, К. Курганевич, М. Стельський, Я. Островський, І. Шпінга, Я. Курганевич, Я. Гуманчик, Д. Лебрий, М. Струж; по 50 ц.: Ю. Курганевичина, П. Гнатчук, П. Соколовський, В. Піць, М. Гуляк, Ю. Пангга, Г. Кйба, П. Фалат. Разом \$40.00.

Всім жертовдавцям складова ширя подяка. Н. Гнатчук.

Тов. Василь Саврида зібрав на ліст ч. 1551: По \$1.00: С. Юзенько, Никола Янішин, І. Юзенько, І. Пиндус; по 50 ц.: Г. Мех, Г. Бетз, І. Петров; по 25 ц.: Г. Качук, Іван Юзеньків. Разом \$6.00.

Тов. Семен Юзенько зібрав на ліст ч. 1938: По \$1.00: С. Юзенько, Никола Янішин, І. Юзенько, І. Пиндус; по 50 ц.: Г. Мех, Г. Бетз, І. Петров; по 25 ц.: Г. Качук, Іван Юзеньків. Разом \$6.00.

Тов. П. Терещак зібрав на ліст ч. 2020: П. Терещак \$2.00; С. Драпака \$1.00; по 50 ц.: А. Макаренко, А. Соболь, Р. Костурнич. Разом \$4.50.

Тов. Іван Яблонський зібрав на ліст ч. 1472: По \$1.00: Іван Яблонський, Іван Палат; О. Фессу 50 ц. Разом \$2.50.

Дорогі Товариші! Заславо Вам \$6.00 на поміч політичним в'язням Сх. Галичини, які я зібрав на ліст ч. 1896. Жертували салюточні: По \$1.00: Рос. Тринчук; по 50 ц.: С. Бродський, Гр. Тринчук; по 50 ц.: І. Соляк, Ф. Т. Томашівський, Василь Кнут, В. Сікош. Разом \$6.00.

Тов. Іван Плавунчик зібрав на ліст ч. 1433: По \$1.00: Плавунчик \$1.00; по 50 ц.: І. Юзеньків, Ф. Данджиристий, І. К. по 25 ц.: А. Заяць, М. Міруцький. Разом \$3.00.

Тов. Юрко Елендло зібрав на ліст ч. 2891: По \$2.00: Т. Кузіч, В. Богенко, А. Кампук, С. Бебко; по \$1.00: Т. Білоус, В. Гавальський, Я. В. Дребіт, П. Скурський, Ю. Елендло; М. Павловський 50 ц. Разом \$13.50.

Тов. Теодор Тракало зібрав на ліст ч. 1343: По \$1.00: Олександра Слюсарчук, Михайло Тисовський, Василь Колодзинський, Іван Небоженко Іван Кушнір, Филип Малюньський; по 50 ц.: Никола Войнариський, Марія Мистовська. Разом \$7.00.

Тов. Дмитро Івах зібрав на ліст ч. 2816: По \$2.00: Д. Івах, Осип Ландяк; М. Мандзюк 50 ц. Разом \$4.50.

Михайло Лугович зібрав на ліст ч. 1974: По \$1.00: Михайло Лугович, Н. Личук; по 50 ц.: М. Скалій, І. Новіцький, В. Шевчук; В. Мокмека 15 ц.; Т. Джемман 10 ц. Разом \$4.00.

Тов. І. Милів зібрав на ліст ч. 2183: І. Милів \$1.00; І. Бураак 25 ц. Разом \$1.25.

Дорогі Товариші! Отримавши від Вас ліст ч. 2903 послідує на поміч політичним в'язням в Сх. Галичині \$2.00. Жертували в \$1.00 салюточні: Д. Осалчук і Антін Барбак.

Ліст задержую при собі на дальше, бо маю надію зібрати ще трохи більше.

Антін Бабяк.

Тов. Стефан Цапів зібрав на ліст ч. 2184: Стефан Цапів \$5.00; по \$1.00: Г. Вагт, Михайло Овчарик; по 50 ц.: Е. Річард Кемелін, Леон Костурнич, Дмитро Варварчук, М. Сенкевич, В. Кішук; Г. Мейлор 35 ц.; по 25 ц.: Джон Шрунет, Мих. Серак, Лавра Річ, Віл Біалом, Том Василь, Гр. Волошин, А. Біай, М. Локко, Андрій Федорів, Филип Семанишин. Разом \$12.35.

Тов. В. Емчук зібрав на ліст ч. 2836: По \$1.00: В. Емчук, С. Олійник; по 50 ц.: П. Шелешка, В. Калін; по 25 ц.: В. Хамут, М. Вирозуб. Разом \$3.50.

Тов. Іван Корочук зібрав на ліст ч. 1610: По 50 ц.: І. Корочук, П. Кизелюк, Т. Скринник, Н. Чухровський, М. Кандук, Іван Корочка. Разом \$3.00.

Тов. Яків Мандрик зібрав на ліст ч. 1374: По \$3.00: Яків Мандрик, Марія Мандрик. Разом \$6.00.

Тов. Никола Данилевчук зібрав на ліст ч. 2153: Н. Данилевчук \$2.00; Н. Д. Качук \$1.00; по 50 ц.: Мих. Хомик, Петро Гриничин. Разом \$4.00.

Тов. С. Боднар зібрав на ліст ч. 2927: По \$1.00: Василь Пердук, Іван Костацук, Дмитро Василеко; Рава Голоток 50 ц.; Іван Зибрук 25 ц. Разом \$3.75.

Спростовання: Збірка на ліст в Віндзор, Онт., в числі 10, з 3. лотою в "У.Р.В." мало бути "Гринич", а не "Гринюк".

Тов. В. Богачук зібрав на ліст ч. 2263: По \$1.00: Н. І. Дромеский, М. Ткачук; М. Велс 50 ц.; Мойсей Лент 15 ц. Разом \$2.65.

Тов. Семен Юзенько зібрав на ліст ч. 1938: По \$1.00: С. Юзенько, Никола Янішин, І. Юзенько, І. Пиндус; по 50 ц.: Г. Мех, Г. Бетз, І. Петров; по 25 ц.: Г. Качук, Іван Юзеньків. Разом \$6.00.

Тов. П. Терещак зібрав на ліст ч. 2020: П. Терещак \$2.00; С. Драпака \$1.00; по 50 ц.: А. Макаренко, А. Соболь, Р. Костурнич. Разом \$4.50.

Тов. Іван Яблонський зібрав на ліст ч. 1472: По \$1.00: Іван Яблонський, Іван Палат; О. Фессу 50 ц. Разом \$2.50.

Тов. Григорій Ганчук зібрав на ліст ч. 854: По \$1.00: Григорій Ганчук, Г. Стойка, Іван Розумяк; по 50 ц.: Андрій Пурак, В. Мамчур; Олександр Лукака 25 ц. Разом \$4.25.

Тов. Василь Охрим зібрав на ліст ч. 1103: І. Гурський \$2.00; по \$1.00: А. Білешкий, Олександра Лумайко, Г. Костик, Ф. Петров, Н. Халупиня; по 50 ц.: П. Мерека, Іван Шастало, П. Боко; по 25 ц.: Іван Кривуцький, Никола Дяк, М. Зинько, І. Танасков, Іван Шелко, Іван Латичук, Іван Стефанів, К. Коломєць, Іван Яргеш, Стефан Мігов, Федор Голуб. Разом \$12.00.

Тов. Гр. Шот зібрав на ліст ч. 975: По \$2.00: Василь Бонюньський, Юрій Мороз; Д. Пауль \$1.50; по \$1.00: Гр. Шот, Анна Шот, А. Лисовий, Д. Шабатура, І. Білопольський, М. Гомак; І. Е. Алак 95 ц.; по 50 ц.: Е. Гошов, Валентин Будний, М. Бялско, С. Присяжко, Т. Безубець, І. Митровський, Ом. Ковтун, А. Дуржницька, П. Добропольський, А. Кідекел, К. Кузюк, Е. Казмір; по 40 ц.: С. Олійник, Ар. Косенко; Ж. Сергей 35 ц.; по 25 ц.: Проць Хінь, Ф. Чапельський; М. Янковий 10 ц. Разом \$20.20.

Тов. І. Комар зібрав на ліст ч. 1162: С. Степанов \$1.00; по 50 ц.: Георгій Костинак, Іван Павчук, М. Рудий, В. Коваль, М. Струж, І. Комар; Д. Никорак 35 ц.; К. Дмитрушка 30 ц.; по 25 ц.: Н. Н. В. Манчурак, М. Чайковський, М. Струж, П. Боліньський, П. Боко, А. Лесто; по 20 ц.: Л. Никорак; по 10 ц.: А. Гаулін, Іван Карча, І. Роскурт. Разом \$6.90.

Дорогі Товариші! Заславо Вам почтовий переказ на суму \$8.50 на поміч політ. в'язням Сх. Галичини. Правда, взяти під розгляд чисельність укр. робітників, що замешкують укр. містечка, то сума по-видеться дуже маленька. Тутешні робітники інтересуються більше пудрами, картоплям та пшеницю.

Час вже вам проснутися, товариші робітників! Сором вам буде колись перед робітниками в Галичині. Не оден з вас поверне до старого краю на ту землю, яка переяска робітничою кровю в борі за вашу свободу. Як ви подивитеся у вічній товаришам, котрі не жадували своєї крові в борбі за визволення працюючих з буржуазного ярма? А ви, замість помагати їм в тій боротьбі, займаєтеся, та марнуєте свої центи на те трийо. На яку справу, як жертовдавці кілька центів на поміч політичним в'язням, у вас нема.

Тож поспішіть ти з помічю, товариші, поки ще не пізно.

На ліст ч. 1911 жертували салюточні товариші: М. Герчук \$5.00; по 50 ц.: С. Семко, Т. Безубець; по 25 ц.: Ю. Бабюк, Д. Личук. Разом \$6.50.

З тов. привітом, М. Герчук.

Дорогі Товариші! Заславо Вам \$5.50 на поміч політичним в'язням в Сх. Галичині. Не вміють мені за зле, що збірка дуже скромна, але за те вона ширя. Жертував ніхто інший тільки ті товариші, котрі ніколи не відмовлялись від подібної справи. Не поклаві я часу і до таких робітників, що ворожо відносяться до робітничих справ, хотів вони і самі робітники. Переконування мої ніколи не придалось, бо робітники не читали ніколи робітничих часописів, тільки буржуазні. Задурачені капіталістичними часописами вони не розуміють, що це такі політичні в'язні в Сх. Галичині, та за що вони нужаються в шляхоцько-польських тюрьмах.

На ліст ч. 2727 зложили свої жерти салюточні товариші і товаришки: В. Метек \$2.00; по \$1.00: М. Бойчук, Б. Матек, В. Бойчук; Іван Кизелюк 50 ц. Разом \$5.50.

В імени політ. в'язнів Сх. Галичини складова ширя подяку всім жертовдавцям. В. Матек.

Товаришу Редактору! Висладо Вам \$11.65 на поміч політ. в'язням Сх. Галичини. Дуже мене не тишуть, що товариші в Канаді так щедро жертують на цю ціль. Після звіту зібраних жерв на цю ціль можна планати, по всяким збанкрутованим петрушевичівським міністрам на зарукам та ім подібним між своїми робітничим місця не буде.